

طاهری شهاب

ثنای مازندرانی

میرزا عبدالله منشی طبری متخصص به (ثنا) فرزند محمدقلی است که بنوشهه رضا قلیخان هدایت در جلد دوم *مجمع الفصحا اجدادش از اعیان شهر* (ایروان) بوده و بحکم نادر شاه دودمانشان را کوچانیده و در مازندران سکنی دادند. میرزا عبدالله در بدوجوانی پتحصیل کمالات و علوم عربیه و ادبیه روزیجی برده و در فنون انشاء و نظم قصاید و حسن خط بدرجه استادی نائل گردید. شاهزاده علیرضا میرزا شهره در کتاب (*انیس العشق*) که نسخه خطی آن در کتابخانه آستان قدس رضوی میباشد درباره وی مینویسد، در دربار آسمان مدار سلطان صاحبقران (ناصرالدینشاه) بمنصب منشیگری مقنخ و سرافراز است و در فن غرلس رائی از بعضی معاصرین خود ممتاز. هدایت که کرار آدرک صحبت او را نموده می نویسد منشی طبری فاضلی است منشرح الصدر و ادبی مرفق القدر، دیریست گرانمایه و مشیری بلندپایه منتشر اتش خوب و منظوماتش هر غوب میباشد. منشی در روستای (نوا) پا بعرصه وجود نهاده و سالها سمت دیری شاهزاده فاضل معتمدالدوله فرهاد میرزا را در شیراز داشته و در بین سالهای ۱۲۷۲-۱۲۸۷ هجری قمری در مشهد بوده و قصاید غرائی در مسجد تواب سلطان مراد میرزا حسام السلطنه حکمران خراسان سروده است. در هنگام توقف در مشهد بد تدوین جنگی بس نفیس بخط زیبای خود که حاوی بعضی رسالات و آثار نظام و نشر بزرگان ایران و عرب و برخی تقریرات خود او نیز میباشد پرداخته که از آن جمله رسالهای است بتحریر وی درباره (تاریخچه فتح هرات) جنگ مذکور تحت شماره ۵۲۱۴ کتب خطی کتابخانه مرکزی دانشگاه تهران ثبت و نگهداری میشود و از حيث حسن خط و شیوه نگارش از نوادر و نفایس کتب آن کتابخانه میباشد. تاریخ در گذشت

او معلوم نشد وی در قصاید (منشی) و در غزلیات (ثنا) تخلص مینموده است. از ارجمله‌تألیفات بسیار خوب او رساله‌ایست در کلمات اشارات که آغاز آن اینست؛ بدان ارشدک الله تعالی که کلمات اشارات بر سه قسم است قسمتی در اسماء و قسمتی در افعال و قسمتی در حروف ...

نمونه نظمش را که از آثارش انتخاب شده ذیلاً ثبت مینماییم.

در توصیف بهار

کرد فیض ابر آزاری هوا را اشکبار
کرد بوی باد نوروزی صبارا مشکبار
ابر اگر نی دیده من از چه شد گوهر فشان
باد اگر نی خاطر من از چه آمد بیقرار
ابرو من هردو همی بازیم آب از دیدگان
او ز فصل این بهار و من ز فصل آن نگار
من ز جزع خویشن مر جان نشان بر روی زر

او ز چشم خویشن لولو فشان بر جویبار
سوری نورسته در گلشن ردیف اندر ردیف
بلبل دلخسته بر گلبن قطار اندر قطار
گلبن ارنی همچو لیلی از چه خندد زودزود
بلبل ارنی همچو مجمنون از چه نالذار زار

فرگس و سنبل اگر چون چشم وزلف یار نیست
از چه آن شد پر خمار واز چه این شد تابدار
وین عجب طفل شکوفه بود سالی در قطام
باز از پستان مام ابر آمد شیر خوار

گر هوا در یاشجر در وی صدف نی از چه رو
 می فشاند از شکوفه شاخ در شاهوار
 در وصف پیری گوید
 پیری و سرما و نام رادی و افیون
 هر چه هست فلاطون
 این تن لاغر به بحر عجز تواند
 در شکم حوت فاقه بود چون دالنون
 لیک هر کس جبین عجز نساید
 واشق باشد بعون خالق بیچون
 سفسطه و لعبت است اکنون ممدوح
 فلسفه و حکمت است اکنون مطعمون
 شخص وفاداری و صفا و مرّوت
 سلسه در گیردن و مقید و مسجون
 لشکر بعض و نفاق و بخل و خدیعت
 بردۀ بمهربانی و مطالعات فرنگی
 زیرا کادر طوارق حدثان نیست
 باری کو گویدت که حالت تو چون
 رازق و واهب چو کردگار جهانست
 از چه کنی شکوه ایدل از کم و افزون
 سوشکی گرم و آهی سرد دارم
 الا ای لاله رخسار سمن بوی
 غزال مشکمو ماه سخن گوی

گل گوینده ، خورشید قبح نوش

بت جاندار ، ماه پرنیان پوش

رخت رنگین تر از بستان شداد

دلت سنگین تر از سدان پولاد

نکوئی خانه زاد ماه رویت

زیارتگاه جانها خاک کویت

سر زلف تو در هر چین و هر تار

نهفته صد هزاران چین و تاتار

در ایوان شمع و برم بام آفتایی

بعارض گل ؛ بخوبی گلابی

بگیسویت که دست آویر جانست

سیاقوت نو ، کان قوت روانست

که از هجرت دلی پر درد دارم

سرشکی گرم و آهی سرد دارم

ایباتی از غزلیات اوست

بازو مساز رنجه بقصد هلاک ها

خود میدهد بیاد غمت هشت خالکما

گو بیایند و خیال لب لعل تو کنند

آنکسانیکه بیان در طلب هوهومند

دل خلقی بخم زلف تو و میترسم

بگسلد رشته زلف تو ز بسیاری دل

از تنگی قفس نتوان ناله بر کشید

هر ناله ام گره شد و راه نفس گرفت

فاضل معاصر رکن الدین همایون فخرخ در جلد دوم تاریخ کتابخانه ایران مینویسنده؛

میرزا عبدالله منشی طبری کتابخانه نفیسی را که شامل مقدار کثیری از کتب خطی نادر و بعضی مرقعات بود تهیه کرده بود که پس از فوتش متفرق و برخی از آنها را کتابخانه مجلس خریداری نموده است.

از جمله خدمات بسیار ارزشمند عبدالله منشی طبری ترجمه و شرح قابوس فیروزآبادی است در لغت که از کتب مستند و پرارج زبان و ادب عربی است که بفارسی سلیس این دایرة المعارف عظیم اسلامی برگردانیده و بنام میرزا محمد کاظم خان فرزند میرزا آقا خان صدراعظم نوری موشح گردانیده و پایه مردمی محمد اسماعیل خزینه دار و محمد یحیی قزوینی بسال ۱۲۷۳ هـ ق. در یک مجلد بزرگ و قطور به چاپ سنگی در تهران منتشر یافته است.

در ضمن یکی از نامه های عبدالله منشی که باخط شکسته زیبای خود بیکی از دوستانش نوشته واصل آن نزد راقم این سطور میباشد یک قطعه شعر بعنوان (اسم شب) میباشد که چون خالی از لطف نبود در اینجا آورده میشود:

چشم گفتا بزلف ، کی عیار

اسم شب گو ، که رسم شهر این است

زلف پیچید وسر بگوش نهاد

گفت آهسته ، اسم شب چین است